

BUITENGEWONE
OFFISIËLE KOERANT
VAN SUIDWES-AFRIKA
OFFICIAL GAZETTE
EXTRAORDINARY
OF SOUTH WEST AFRICA

UITGAWE OP GESAG

PUBLISHED BY AUTHORITY

30c Vrydag 9 Maart 1990 WINDHOEK Friday 9 March 1990 No. 5907

Advertensies

Advertisements

PROSEDURE VIR ADVERTENSIES IN DIE OFFISIËLE KOERANT VAN SUIDWES-AFRIKA

1. Die Buitengewone *Offisiële Koerant* wat advertensies bevat, verskyn elke Vrydag. Indien 'n Vrydag op 'n Openbare Feesdag val, verskyn die *Offisiële Koerant* op die voorafgaande Donderdag.

2. Advertensies vir publikasie in die *Offisiële Koerant* moet in die taal waarin dit sal verskyn aan die Offisiële Koerantkantoor, P.S. 13200, Windhoek 9000 geadresseer word of by Kamer 27, Cohengebou, Windhoek, ingehandig word nie later nie as 15h00 op die negende werksdag voor die verskyning van die *Offisiële Koerant* waarin die advertensie geplaas moet word.

3. Advertensies word vir die openbare voordeel in die *Offisiële Koerant* gepubliseer. Vertalings moet deur die adverteerder of sy agent verskaf word indien verlang.

4. Slegs regsadvertensies word vir publikasie in die *Offisiële Koerant* aanvaar en is onderworpe aan die goedkeuring van die Sekretaris: Burgersake en Mannekrag wat die aanvaarding of verdere publikasie van 'n advertensie mag weier.

5. Die Sekretaris: Burgersake en Mannekrag behou hom die reg voor om die kopie te redigeer, te hersien en oortollige besonderhede weg te laat.

6. Advertensies moet sover moontlik getik wees. Die manuskrip van advertensies moet slegs op die een kant van die papier geskryf word en alle einame moet duidelik wees. In gevalle waar 'n naam weens onduidelike handskrif foutief gedruk word, kan die advertensie slegs herdruk word as die koste van 'n nuwe plasing betaal word.

7. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir enige vertraging in die publikasie van advertensies/kennisgewings, of die publikasie daarvan op 'n ander datum as die datum deur die adverteerder bepaal nie. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar ten opsigte van enige redigering, hersiening, weglatings, tipografiese foute en foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan nie.

8. Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat voortvloei uit enige aksie wat weens die publikasie hetsy met of sonder enige weglating, foute, onduidelikhede of in watter vorm ookal, van 'n kennisgewing teen die Administrateur-generaal ingestel word.

PROCEDURE FOR ADVERTISING IN THE OFFICIAL GAZETTE OF SOUTH WEST AFRICA

1. The *Official Gazette* Extraordinary containing advertisements, is published on every Friday. If a Friday falls on a Public Holiday, the *Official Gazette* is published on the preceding Thursday.

2. Advertisements for publication in the *Official Gazette* must be in the language in which it is to be published and be addressed to the Official Gazette Office, P.B. 13200, Windhoek, 9000, or be delivered at Room 27, Cohen Building, Windhoek, not later than 15h00 on the ninth working day before the date of publication of the *Official Gazette* in which the advertisement is to be inserted.

3. Advertisements are published in the *Official Gazette* for the benefit of the public. Translations, if desired, must be furnished by the advertiser or his agent.

4. Only legal advertisements shall be accepted for publication in the *Official Gazette* and are subject to the approval of the Secretary: Civic Affairs and Manpower who may refuse the acceptance or further publication of any advertisement.

5. The Secretary: Civic Affairs and Manpower reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.

6. Advertisements must as far as possible be typewritten. The manuscript of advertisements must be written on one side of the paper only and all proper nouns plainly inscribed. In the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can only be reprinted on payment of the cost of another insertion.

7. No liability is accepted for any delay in the publication of advertisements/notices, or for the publication of such on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is accepted in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

8. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Administrator-General as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

9. Die jaarlikse intekengeld op die *Offisiële Koerant* is R31,25 plus belasting posvry in hierdie gebied en die Republiek van Suid-Afrika, verkrygbaar by Star Binders & Printers, Posbus 56, Windhoek, 9000. Oorsese intekenaars moet posgeld vooruitbetaal. Enkel eksemplare van die *Offisiële Koerant* is verkrygbaar van Star Binders & Printers, Posbus 56, Windhoek, 9000 teen die prys soos gedruk op eksemplaar. Eksemplare word vir slegs twee jaar in voorraad gehou.

10. Die koste vir die plasing van kennisgewings is soos volg en is betaalbaar by wyse van tjeks, wissels, pos- of geldorders:

LYS VAN VASTE TARIWE

GESTANDAARDISEERDE KENNISGEWINGS	Tarief per plasing R
Oordrag van besigheid	3,25
Aktes: Verlore dokumente	6,00
Besigheidskennisgewings	5,00
Boedelwettekennisgewings: Vorms J. 187, 193, 197, 295, 297, 517 en 519	2,00
Derdepartyassuransie-eise om skadevergoeding ..	2,50
Insolvensiewet- en maatskappywettekennisgewings: J. 28, J. 29. Vorms 1 tot 9	4,00
L. W. — Vorms 2 en 6 — bykomstige verklarings volgens woordetabel, toegevoeg tot die basiese tarief.	
Naamsverandering (twee plasings)	60,00
Naturalisasiekennisgewings (insluitende 'n herdruk vir die adverteerder)	2,00
Onopgeëiste geld — slegs in die Buitengewone <i>Offisiële Koerant</i> sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywings van "naam, adres en bedrag")	0,80
Slagterskennisgewings	5,00
Slumopruimingshofkennisgewings, per perseel ..	4,00
Verlore lewensversekeringspolisse	2,00
NIE-GESTANDAARDISEERDE KENNISGEWINGS	
Maatskappykennisgewings: R	
Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van skikking, omskepping van maatskappye, vrywillige likwidasië, ens.: sluiting van lederegisters vir oordragte en/of verklarings van dividende ..	11,00
Dranklisensiekennisgewings (in Buitengewone <i>Offisiële Koerant</i> , t.w. (Junie/Tvl.; November/Kaap; Januarie/OVS; April/Natal) per tweetalige aansoek	7,00
Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit	25,00
Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflossings, besluite, vrywillige likwidasië	37,00
Handelsmerke in Suidwes-Afrika	11,00
Likwidateurs en ander aangesteltes se kennisgewings	7,00

9. The subscription for the *Official Gazette* is R31.25 plus GST per annum, post free in this territory and the Republic of South Africa, obtainable from Star Binders and Printers, P.O. Box 56, Windhoek, 9000. Postage must be prepaid by overseas subscribers. Single copies of the *Official Gazette* are obtainable from Star Binders & Printers, P.O. Box 56, Windhoek 9000, at the price as printed on copy. Copies are kept in stock for two years only.

10. The charge for the insertion of notices is as follows and is payable in the form of cheques, postal or money orders:

LIST OF FIXED TARIFF RATES

STANDARDISED NOTICES	Rate per insertion R
Transfer of business	3,25
Deeds: Lost documents	6,00
Business notices	5,00
Administration of Estates Acts Notices, Forms J. 187, 193, 197, 295, 297, 517 and 519	2,00
Third party insurance claims for compensation ..	2,50
Insolvency Act and Company Acts Notices: J. 28, J. 29. Forms 1 to 9	4,00
N.B. — Forms 2 and 6 — additional statements according to word count table, added to the basic tariff.	
Change of name (two insertions)	60,00
Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser)	2,00
Unclaimed moneys — only in the <i>Official Gazette</i> Extraordinary, closing date 15 January (per entry of "name, address and amount")	0,80
Butchers' notices	5,00
Slum Clearance Court Notices, per premises ...	4,00
Lost life insurance policies	2,00
NON-STANDARDISED NOTICES	
Company notices: R	
Short notices: Meetings, resolutions, offers of compromise, conversions of companies, voluntary windings-up, etc.: closing of members' registers for transfer and/or declarations of dividends ..	11,00
Liquor Licence Notices (In <i>Official Gazette</i> , Extraordinary viz. (June/Tvl.; November/Cape; January/O.F.S.; April/Natal), per bilingual application	7,00
Declaration of dividends with profit statements, including notes	25,00
Long notices: Transfers, changes in respect of shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations	37,00
Trade marks in South West Africa	11,00
Liquidators' and other appointees' notices	7,00

GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE:

Geregte like verkope	18,00
Openbare veilinge, verkope en tenders:	
Tot 75 woorde	6,00
76 tot 250 woorde	15,00
251 tot 350 woorde	23,00

ORDERS VAN DIE HOF:

Voorlopige en finale likwidasies of sekwestrasies	14,00
Vermindering of verandering in kapitaalsame-smeltings, aanbod van skikking	37,00
Geregte like besture, <i>curator bonis</i> en soortgelyke en uitgebreide bevel <i>nisi</i>	37,00
Verlenging van keerdatum	4,00
Tersydestellings en afwysings van petisies (J. 158)	4,00

11. Die koste vir die plasing van advertensies, behalwe die kennisgewings wat in paragraaf 10 genoem word, is teen die tarief van 56c per cm dubbelkolom. (Gedeeltes van 'n cm moet as volle cm bereken word).

12. Geen advertensie word geplaas tensy die koste nie vooruitbetaal is nie. Tjeks, wissels, pos- en geldorders moet aan die Sekretaris, Burgersake en Mannekrag betaalbaar gemaak word.

SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES:

Sales in execution	18,00
Public auctions, sales and tenders:	
Up to 75 words	6,00
76 to 250 words	15,00
251 to 350 words	23,00

ORDERS OF THE COURT:

Provisional and final liquidations or sequestrations	14,00
Reduction or change in capital mergers, offers of compromise	37,00
Judicial managements, <i>curator bonis</i> and similar and extensive <i>rule nisi</i>	37,00
Extension of return date	4,00
Supersession and discharge of petitions (J. 158)	4,00

11. The charge for the insertion of advertisements other than the notices mentioned in paragraph 10 is at the rate of 56c per cm double column. (Fractions of a cm must be calculated as a cm).

12. No advertisements shall be inserted unless the charge is prepaid. Cheques, drafts, postal or money orders must be made payable to the Secretary: Civic Affairs and Manpower.

VORM/FORM J 187

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENING IN BESTORWE BOEDEL S WAT TER INSAE LÊ

Ingevolge artikel 35(5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplikate van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld*) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meester en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld*) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meester ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

509/89 VAN DER BANK Pieter Frederick, 4609155072006, 5de Straat, Noordhoek, Keetmanshoop. Anna Catharina Gysbertina van der Bank (Truter), 4911200108003. 30 dae, Keetmanshoop, Windhoek. Bankorptrust Beperk, Posbus 680, Bellville, 7535.

318/89 GORDON Ullrick, 0903195009001, Kaiserstraat, Keetmanshoop. Keetmanshoop, Windhoek. Lentin, Botma & Van Den Heever, Posbus 38, Keetmanshoop.

44/90 ENGELHARDT (gebore Noechel) Friederike Anna, 0310080002100, Windhoek, Standard Bank SWA Bpk., (Geregistreerde Bank), Trustee Tak, Posbus 2164, Windhoek, 9000.

560/89 KOCH Barend Frederik, 1804180100042, Bankstraat, Omaruru. Adriana Maryna Elena Koch, 2210170100031. Omaruru, Windhoek. Standard Bank SWA Bpk., (Geregistreerde Bank), Trustee Tak, Posbus 2164, Windhoek, 9000.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35(5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Master and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Master concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

507/89 HERRMANN Otto Martin Ulrich, 4611100100455, Windhoek. Aanvullende Eerste en Finale, Windhoek, Windhoek, Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek.

505/89 COLEMAN Edward James, 1809125014004, Aus. Alida Maria Coleman, 2202090010000. Aus, Windhoek. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek, 9000.

422/89 VAN DER WALT Cornelius Petrus Jacobus, 3105100100195, Gobabis. Maria Magdalena van der Walt, 3807230006004. Gobabis, Windhoek. Bank Windhoek Bpk. (Boedel en Trust Afdeling), Posbus 15, Windhoek, 9000.

337/89 VORSTER Jacoba Fransiena,, 1605300100083, Gobabis. Supplementêre, Gobabis, Windhoek. F M Oehl-Trust, Posbus 133, Windhoek.

VORM/FORM J 193**KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN
BESTORWE BOEDELS**

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gereken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrekk in die volgorde: Boedelnommer, familienaam en voorname, geboortedatum, persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede, familienaam en voorname van oorlewende eggenoot(e), geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings *indien anders as 30 dae*.

32/90 VAN VUUREN Daniël Jacobus, Windhoek, 25-12-1913, 1312255020008, Windhoek, 16 Januarie 1990. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek, 9000.

73/90 DONABIDOWICZ Erika, Windhoek, 23 Julie 1954, 5407230100187, Mariental, 28 Januarie 1990. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek, 9000.

54/90 GROBLER Pieter Jacobus Johannes Stefanus, Windhoek, 12 November 1945, 4511120100234, Windhoek, 24 Januarie 1990. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek.

55/90 DREYER Jan David, Windhoek, 5 Oktober 1920, 2010055032004, Mariental, 29 November 1989. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek.

47/90 OTTO Annemarie, Windhoek, 4 Mei 1929, 2905040004002, Otavi, 12 Desember 1989. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek.

56/90 PRETORIUS Gert Stefanus, Windhoek, 15 Maart 1923, 2305150100113, Windhoek, 23 Januarie 1990. Hester Susanna Pretorius, 23 Februarie 1946. Eerste Persam, Posbus 448, Windhoek.

92/90 DE WAAL Jacobus Johannes, Windhoek, 5-10-1945, 4510055029007, Posbus 1021, Grootfontein, 13-2-1990. F M Oehl-Trust, Posbus 133, Windhoek.

97/90 MENTZ Johanna Catharina, Windhoek, 26-11-1923, 2311260010003, Poavuastraat 100, Gobabis, 11-02-1990. F M Oehl-trust, Posbus 133, Windhoek.

CELLIERS Willem Johannes, Windhoek, 20-05-1920, 2005200100198, Hentiesbaai, 17-01-1990. Bank Windhoek Bpk, (Boedel en Trust Afdeling), Posbus 15, Windhoek, 9000.

566/89 VAN NIEKERK Hugo Hendrik, Windhoek, 17 Oktober 1918, 1810175015008, Strandstraat, Hentiesbaai, 6 November 1989. Johanna Martha Susanna van Niekerk (gebore Joubert), 1 Maart 1925, 2503010100026. Johanna Martha Susanna van Niekerk, Posbus 9189, Windhoek, 9000. E Knouws, Posbus 9189, Windhoek, 9000.

**NOTICE TO CREDITORS IN
DECEASED ESTATES**

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of *claims if other than 30 days*.

BESTER Andries Jacobus, Windhoek, 06/04/1905, 0504060100033, Swakopmund, 27/12/1989. Agent vir Eksekutrisse, Standard Bank SWA Ltd., (Registered bank), Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek, 9000.

WITTEK Carl-Heinz, Windhoek, 01/06/1930, 3006010100298, Windhoek, 18/02/1990. Standard Bank SWA Bpk., (Geregistreeerde Handelsbank), Trustee Tak, Posbus 2164, Windhoek.

MÜLLER Helene Else, Windhoek, 03/10/1902, 0210030100026, Otjiwarongo, 11/02/1990. Standard Bank SWA Bpk., (Geregistreeerde Handelsbank), Trustee Tak, Posbus 2164, Windhoek.

ROOS Irmgard, Windhoek, 19/7/1918, 1807190100099, Keetmanshoop, 2/2/1990. Standard Bank SWA Ltd., (Registered Bank), Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek, 9000.

323/89 NOLTE Andries, Windhoek, 05-05-1921, 2105055014000, Noordoewer, 29-06-1989. Margaritha Magdalena Nolte, 1-2-1926, 2602010100051. Bank Windhoek Bpk, (Boedel en Trust Afdeling), Posbus 15, Windhoek, 9000.

WELMANS Wilfred Cornelius, Windhoek, 12/10/1933, 3310120100241, Hardap Waterskema, Mariental, 18 Januarie 1990. Jacoba Hendrika Welmans, 5804080100640. Bank Windhoek Bpk, (Boedel en Trust Adeling), Posbus 15, Windhoek, 9000.

415/89 ESTERHUYSE Elizabeth Maria Hybrecht, Windhoek, 15 Februarie 1908, 0802150100025, Posbus 412, Keetmanshoop, 9000, 18 Augustus 1989. Johannes Arnoldus Botma, Posbus 38, Keetmanshoop, 9000. Lentin, Botma & Van Den Heever, Posbus 38, Keetmanshoop.

76/90 LEITNER Hubert Vinzenz, Windhoek, 3 Mei 1911, 1103030100153, Farm Kekambo, Omaruru, 6 Februarie 1990. A Vaatz, P O Box 23019, Windhoek.

VORM/FORM 2**BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN
GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE
IN LIKWIDASIE**

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvensiewet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasië hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waar 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

W 25/89 Insolvent Estate W. Beckert. 28 March 1990 at 10H00 at the office of the Master of the Supreme Court Windhoek. Special Meeting proof of further claims. Investment Trust Co (Pty) Ltd., P O Box 21204, Windhoek.

W 2/88 Insolvent Estate I.R. de Oliviera. 28th March 1990 at 10H00 at the office of the Master of the Supreme Court Windhoek. Special Meeting proof of further claims. Investment Trust Co (Pty) Ltd, P O Box 21204, Windhoek.

**MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTERED
ESTATES OR COMPANIES
BEING WOUND UP**

Pursuant to section 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, section 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and section 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestered estate or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company: the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purpose of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

W 16/89 Insolvent Estate C. van Wyk. 28th March 1990 at 10H00 at the office of the Master of the Supreme Court Windhoek. Special Meeting proof of further claims, Investment Trust Co (Pty) Ltd, P O Box 21204, Windhoek.

W 15/89 Insolvent Estate J. van Wyk. 28th March 1990 at 10H00 at the office of the Master of the Supreme Court Windhoek. Special Meeting proof of further claims. Investment Trust Co (Pty) Ltd, P O Box 21204, Windhoek.

VORM/FORM 4**LIKWIDASIE REKENINGE EN PLANNE VAN
DISTRIBUSIE OF KONTRIBUSIE REKENING IN
GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE
IN LIKWIDASIE**

Ingevolge artikel 108(2) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 136(2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 406(3) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasië- distribusië- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval, hieronder vermeld ter insae van skuldeisers of kontribuant sal lê in die kantore van die Meester van Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laaste is.

W 24/89 Insolvent Estate W.H.U. Gaus. First & Final Liquidation & Contribution Account. At the office of the Master of the Supreme Court Windhoek and the Magistrate, Magistrate's Office Grootfontein for a period of 14 days as from the 9th March 1990. I.R. McLaren, Investment Trust Co (Pty) Ltd, P O Box 21204, Windhoek.

**LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF
DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN
SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES
BEING WOUND UP**

Pursuant to section 108(2) of the Insolvency Act, 1936, section 136(2) of the Companies Act, 1926, and section 406(3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Master and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the dates mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

W 23/89 Insolvent Estate Oryx Landboudienste. First and Final Liquidation, Distribution & Contribution Account. At the office of the Master of the Supreme Court Windhoek and the Magistrate, Magistrate's Office Grootfontein for a period of 14 days as from the 9th March 1990. I.R. McLaren Trustee, Investment Trust Co (Pty) Ltd, P O Box 21204, Windhoek.

W 8/88 G.K.E. (Pty) Ltd (in Liquidation). Second Liquidation and Distribution Account. At the office of the Master of the Supreme Court Windhoek for a period of 14 days as from the 9th March 1990. I.R. McLaren, Trustee, Investment Trust Co (Pty) Ltd, P O Box 21204, Windhoek.

VORM/FORM 5**UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE**

Nademaal die likwidasierekening en distribusie- of kontribusie-rekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasië, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113(1) van die Insolvensiewet, 1936, artikel 139(2) van die Maatskappyyewet, 1926, en artikel 409(2) van die Maatskappyyewet, 1973 kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

W 26/89 Insolvent Estate D.V. Meyer (formerly Smit born White). 19 02 90. First and Final Liquidation & Distribution Account dividends to concurrent creditors. I.R. McLaren Trustee, Investment Trust, Co (Pty) Ltd, P O Box 21204, Windhoek.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTERED ESTATES FOR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestered estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section 113(1) of the Insolvency Act, 1936, section 139(2) of the Companies Act, 1926, and section 409(2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

Vorm/Form J 297**KENNISGEWING VIR VERKIESING VAN EKSEKUTEURS EN/OF VOOGDE****VERKIESING VAN EKSEKUTEURS EN VOOGDE**

Aangesien die Boedels van die Persone vermeld in onderstaande Bylae nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suidwes-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee, dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende Boedels op die datums, tye en plekke vermeld, gehou sal word met die doel om 'n Persoon of Persone te kies vir goedkeuring deur die Meester as geskik en bekwaam om deur hom aangestel te word as Eksekuteurs of Voogde, na gelang van omstandighede.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms vor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

L.W. — Items aan die linkerkant moet 'n * gemerk, dui aan die verkiesing van 'n Voog; andersins word 'n Eksekuteur gekies.

NOTICE FOR ELECTION OF EXECUTORS AND/OR TUTORS**ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS**

The Estates of the Persons mentioned in the subjoined Schedule being unrepresented, interested, parties are hereby given notice by the Master of the Supreme Court of South West Africa, that meetings will be held in several Estates at the dates, times and places specified, for the purpose of selecting some Person or Persons, for approval by the respective Master, as fit and proper to be appointed by them as Executors or Tutors, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

N.B. — Items indicated by a * on the left hand side, denote the election of a Tutor; otherwise an Executor is to be elected.

89/90 Muafangejo Jackson, Unknown, 14/3/1990, 10h00, Masters Office, Windhoek.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUIDWES-AFRIKA

In die saak tussen:

IMKOR TIN (EDMS) BPK

Eiser

en

MARTHINUS JACOBUS VAN ZYL

Verweerder

KENNISGEWING VAN GEREGTELIKE VERKOPING

TER uitwinning van 'n Vonnis van die Hooggeregshof van Suidwes-Afrika in bogenoemde saak, sal 'n verkoping, sonder 'n reserweprys, gehou word te ondergenoemde perseel op Saterdag 24 Maart 1990 om 10h00, naamlik:

- SEKERE:** Gedeelte 19 van die Plaas Hentiesbaai Dorpsgronde Nr 133
- GELEë** in die Buitestedelike Gebied van Hentiesbaai (Registrasie Afdeling "G")
- GROOT** 1 253 (Een Twee Vyf Drie) vierkant meters
- VERBETERINGE** Dubbelverdieping drie-slaapkamer woonhuis met 'n buitegebou.
- TERME** 10% van koopprys en afslaerskommissie in kontant op dag van verkoping. Verdere terme en voorwaardes van verkoping sal voor veiling uitgelees word en lê ter insae by die kantoor van die Adjunk-Balju, Swakopmund en by die skuldeiser se prokureurs.

GEDATEER te WINDHOEK hierdie 14de dag van FEBRUARIE 1990.

DR WEDER, KURGER & HARTMANN
(MNR W.H. DICKS)

Prokureurs vir Eiser
Kasinostraat 3
Nimrodgebou
WINDHOEK

ONDERLINGE VERSEKERINGSGENOOTSKAP AVBOB**KENNISGEWING****OORDRAG VAN VERSEKERINGSBESIGHEID**

KENNIS word hiermee ingevolge artikel 25(6) van die Versekeringwet, 1943 (Wet Nr. 27 van 1943, hieronder die Wet genoem), gegee dat dit die voorneme van Omega Versekerings Beperk ("OMEGA"), Unie Begrafnis Ondernemers Beperk ("UNIE") en Western Assurances Limited ("WESTERN") is om die langtermynversekeringsbesigheid wat die vermelde OMEGA, UNIE en WESTERN in die Republiek van Suid-Afrika en die Mandaatgebied van Suidwes-Afrika dryf, oor te dra aan Onderlinge Versekeringsgenootskap AVBOB ("AVBOB").

Indien voormelde oordrag bekragtig word, is die oordrag-nemer verantwoordelik vir die nakoming van die verpligtinge van OMEGA, UNIE en WESTERN vir sover bedoelde verpligtinge op voormelde langtermyn-versekeringsbesigheid betrekking het.

Besonderhede aangaande elk van die voorgenome oordragte is vervat in afsonderlike ooreenkomste gedateer 4 Desember 1989. Afskrifte van die ooreenkomste, tesame met afskrifte van finansiële state en 'n verslag van 'n aktuaris is vir insae beskikbaar gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van 21 dae vanaf 26 Maart 1990 by die hoofkantore van OMEGA, UNIE en WESTERN te Prince's Parklaan 216, Pretoria, asook ten opsigte van WESTERN te Breestraat 71, Kaapstad en ten opsigte van AVBOB te Prince's Parklaan 216, Pretoria.

OMEGA, UNIE en WESTERN is van voorneme om aansoek te doen vir bekragtiging van die voorgestelde oordrag by die Hooggeregshof van Suid-Afrika, te Pretoria op 22 Mei 1990 om 10h00, of so gou daarna as wat die aansoek aangehoor kan word.

Die Registrateur van Versekeringswese en enige poliseienaar, aandeelhouer of skuldeiser wat deur die voorgestelde oordrag geraak word of waarskynlik geraak sal word, is geregtig om by bovermelde aansoek te verskyn en om aangehoor te word en kan 'n aansoek tot bedoelde hof rig omtrent enige aangeleentheid in verband met die oordrag.

GEDATEER te **PRETORIA** op hierdie 9e van **MAART** 1990.

JJF NEL
Sekretaris.

GEREGTELIKE VEILING

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK TSUMEB

GEHOU TE TSUMEB

In die saak tussen:—

MNR J F PRINSLOO

Vonnisskuldeiser

-en-

MNR GERT LUSSE

Vonnisskuldenaar

KENNIS geskied hiermee dat 'n Regsveiling deur die Geregsbode van Tsumeb gehou sal word om 10h00 op Vrydag die 16de Maart 1990 by die TSUMEB LANDDROSKANTOOR te Tsumeb van die volgende goedere:—

1 x UNIWA YSKAS
1 x SITKAMERSTEL

TERME: VOETSTOOTS EN KONTANT AAN DIE
HOOGSTE BIEER

STERN & BARNARD
POSBUS 11
TSUMEB, 9000

GEREGTELIKE VEILING

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK TSUMEB

GEHOU TE TSUMEB

In die saak tussen:

MNR K KRUGER whda JOHNNYS BOTTLE
STORE

Vonnisskuldeiser

en

MNR GARIES VAN NIEKERK

Vonnisskuldenaar

Kennis geskied hiermee dat 'n Regsveiling deur die Geregsbode van Tsumeb gehou sal word om 10h00 op Vrydag die 16de Maart 1990 by die TSUMEB LANDDROSKANTOOR te Tsumeb van die volgende goedere:—

1 x OCEAN SUPER TWIN WASMASJEN

TERME: VOETSOOTS EN KONTANT AAN DIE
HOOGSTE BIEER

STERN & BARNARD
POSBUS 11
TSUMEB, 9000

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUIDWES-AFRIKA

In die saak tussen:

QUALITY BRICKS (PTY) LTD

Eiser

en

J. VAN SCHALKWYK

Verweerder

KENNISGEWING VAN GEREGTELIKE VERKOPING

TER UITWINNING van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suidwes-Afrika in bogenoemde saak, sal 'n verkoping met 'n reserwe prys van R81 000,00 gehou word te Willanstraat 11, Windhoek-Wes, Windhoek, op VRYDAG 30 MAART 1990 om 9.00 v.m. van die volgende eiendom:

SEKERE Erf 1720, Windhoek Dorp

GELEë in die Munisipaliteit van
Windhoek
Registrasie Afdeling "K"
Suidwes-Afrika

GROOT 1348 vierkante meter

VERBETERINGE

Woonhuis met buitegeboue,
woonstel en swembad (Geen
waarborges word in hierdie
verband gegee nie).

TERME: 10% van die koopprys en afslaaerskommissie in kontant op dag van verkoping. Verdere terme en voorwaardes van verkoping sal voor veiling gelees word en lê ter insae by die kantoor van die Adjunk-Balju Windhoek en by die eksekusie-skuldeiser se prokureurs.

DR WEDER, KRUGER & HARTMANN
Prokureurs vir Eiser
Nimrodgebou, Kasinostraat
WINDHOEK

WELWIPORP (PROPRIETARY) LIMITED

(IN VOLUNTARY LIQUIDATION)

MASTER'S REF NO: W5/90

APPOINTMENT AS LIQUIDATOR

Mr Mark Frederick Fehrson
c/o A. Neuhaus & Co.
P.O. Box 2558
Windhoek
9000

has been appointed as Liquidator of the above mentioned company.

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS

Take notice that F. Da Silva intends to alienate and dispose of the business being conducted by F. Da Silva as a business under the name and style of F. D. S. Auto Electric situated on erf 3488, Ruhr Street to and in favour of U. Kurz who shall carry on the aforesaid business within a period of not less than 30 (thirty) days after publication of this notice, and this publication shall serve as due notice having been given in terms of Section 34 of the Insolvency Act No 24 of 1939, and furthermore, that after 14 (fourteen) days of publication of this notice the said U. Kurz shall apply to the Magistrate for the district of Windhoek for the transfer of the trading licences in respect of the aforesaid business into his own name.

ENGLING, STITTER & PARTNERS
5th Floor, CDM Centre
Bülow Steet
P.O. Box 43
WINDHOEK
9000

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS

Take notice that DANIEL JOHANNES DU PREEZ BOOYSEN intends to alienate and dispose of the business being conducted by him as a GENERAL DEALER under the name and style of HOTEL DIG BY SEE, Remaining extent of Erf 248, situated in the Municipality of Swakopmund to and in favour of MANFRED ERICH GODL who shall carry on the aforesaid business for his own account under the same name on the aforesaid premises within a period of not less than 30 (thirty) days after publication of this notice, and this publication shall serve as due notice having been given in terms of Section 34 of the Insolvency Act No 24 of 1936, and furthermore, that after 14 (fourteen) days of publication of this notice the said MANFRED ERICH GODL shall apply to the Magistrate for the district of Swakopmund for the transfer of the trading licence in respect of the aforesaid business, into his own name.

SWANEPOEL & KINGHORN
ATTORNEYS FOR PARTIES
SW.A BUILDING SOCIETY
BUILDING
POSTSTREET
P.O. BOX 1455
SWAKOPMUND
9000

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID

Kennis geskied hiermee dat 14 dae na publikasie hiervan, aansoek gedoen sal word by die Landdros te Tsumeb vir die Oordrag van die Algemene Handelaars- en Restaurantlisensies, tans gehou deur ERNST W ALBAT, wat besigheid gedrywe het onder the handelsnaam van ETOSHA CAFE, te erf 21, Tsumeb, aan KARIN MARGARETE ELSA LOCHER (gebore Ahrens), wat besigheid sal drywe op eie rekening, op dieselfde perseel, onder die handelsnaam van ETOSHA CAFE.

GEDATEER te TSUMEB op hierde 14de dag van FEBRUARIE 1990.

(GET) J J GERTENBACH
GERTENBACH & KIE
Hoofstraat
Posbus 259
TSUMEB
9000

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID

Geliewe kennis te neem dat na veertien (14) dae vanaf publikasie van hierdie kennisgewing, aansoek gedoen sal word by die Handelslisensiehof, Landdroskantoor, Windhoek, vir die oordrag van die Algemene Handelaarslisensie, Kleinhandel-Vragmotors, Sleepwaens + Onderdele; gehou deur P. Viljoen en S.J. Hyman, wie handel dryf as Namib Trailer Spares te Erf 372 F, Faradaystr. 14, Windhoek, aan Adrian Grové, wie te dieselfde adres onder die naam van Trans Africa Parts (Namibia)(Pty) Ltd., handel drywend as Namib Trailer Spares, besigheid sal doen.

Geteken te WINDHOEK op hierde 26STE dag van FEBRUARIE 1990.

(Get.) A. GROVÉ
APPLIKANT

KENNISGEWING

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van Regulasie 4(2) van Goewermentskennisgewing R 1278 va 23 Julie 1971 dat ek van voornemens is om 'n artesiese boorgat te boor op Erf Nr. 32, Maltahöhe Dorp, Geleë in die Munisipaliteit van Maltahöhe; en dat 14 dae na publikasie hiervan ek aansoek gaan doen by die Afdeling Waterwese om 'n permit om te boor.

Te Maltahöhe hede die 16de dag van Februarie 1990.

A P ARCHER
POSBUS 198
TELEFOON 111
MALTAHÖHE